

鹿児島商工会議所会報



12
2010
No.671
DECEMBER

鹿児島商工会議所

〒892-8588 鹿児島市東千石町1番38号
TEL099(225)9500 FAX099(227)1619
http://www.kagoshima-cci.or.jp
Eメール somubu@lime.ocn.ne.jp



かごしま歴史紀行

龍馬夫妻の像(鹿児島市大黒町)

Kagoshima Photograph

CONTENTS

■第39期 鹿児島商工会議所役員決まる

■九州新幹線経済効果最大化プロジェクト

鹿児島商工会議所会報 平成二十二年十二月一日発行 (毎月一回発行) 発行 鹿児島商工会議所

鹿児島市東千石町一三八 鹿児島商工会議所ビル十三十四階 TEL〇九九(二五)九五〇〇

印刷所 (業)ユニカラー

定価 四百円 (会員の購読料は会費に含む)

これからも、クルマが人々の夢を乗せて走り続けるために—
地球のこと、人のこと、
未来のために大切に考えます。

プリウスの進化は、ハイブリッドカーの進化そのものです。

未来を見つめて、進化を止めない。
クラウン“ハイブリッド”

CROWN “HYBRID” クラウン“ハイブリッド”

開ける、広がる、ひとつ上の世界。

ISIS アイシス

PRIUS プリウス

最上の出会いをトヨタ店で。 **鹿児島トヨタ自動車株式会社**
〒892-0847 鹿児島市西千石町1番28号 ☎099-223-6161 www.k-toyota.co.jp

— ラインナップ —
・センチュリー・クラウン・SAI・ブレイド・プリウス・アリオン・ホルテ・アイシス・エスティマ・ランドクルーザー・ダイナ・コースター・フォルクスワーゲン

なかよし時間。

ときどき、ずっと。

ホントアンメ

セイカ食品

www.bontan-ame.com





この会報の愛称「アイム」は、鹿児島商工会議所ビルの愛称と同じです。自己紹介の言葉「I'm...」は、出会いの始まりです。Iにはインフォメーション・インテリジェント、mにはメトロポリス・ミートの意が込められています。

contents

- 2 第39期 鹿児島商工会議所役員決まる
- 7 '10 TALK 鹿児島県商工労働水産部 部長 白橋 大信 氏
「鹿児島の豊かな地域資源を活かして」 ～自ら動き、地域を動かす～
- 8 会員さんクローズアップ
株式会社 塗装防水専門 東翔 代表取締役 吉松 良平 氏
- 9 九州新幹線全線開業経済効果最大化プロジェクト
～新幹線年賀ハガキ数日で完売～
- 10 フォトニュース
経営革新塾 / 出前会議所ナンデモ相談会・研修会 / 鹿児島商工会議所女性会新役員選任 /
鹿児島商工会議所青年部新役員選任 / 創業セミナー / 函館デー /
日韓親善協会 韓国映画ウィーク /
- 13 部会活動報告
工業部会 / 小売部会
- 14 経営相談ガイド
記帳代行のご案内 / 容器包装リサイクル法～平成23年度の再商品化委託申込受付中～
- 15 インフォメーション
共済制度のご案内 / まごころ共済のご案内 / 検定試験のご案内 / パナー広告掲載のご案内 /
【鹿児島県より】個人住民税の特別徴収制度のお願い /
【(独)高齢・障害者雇用支援機構より】中小企業のための各種助成金説明会のご案内 /
会議所スケジュール
- 20 がんばってます商店街
宇宿商店街振興組合

— 今月の表紙 —

かごしま歴史紀行

長崎大学環境科学部准教授 深見 聡



所在地
龍馬夫妻の像
(鹿児島市大黒町)

龍馬夫妻の像

1866(慶応2年)旧暦3月10日、龍馬夫妻は蒸気船で鹿児島港に到着。そこから船で単人町の浜の市港に向かい、17日から約2週間、塩浸温泉に逗留。28日には、栄之尾温泉で療養中の小松帯刀を見舞った。そのとき、お龍が霧島登山をしたいとせがんだという。翌日、高千穂登山を果たし、山頂の天の逆鉾を引き抜いたというエピソードは、あまりにも有名である。高千穂峰は霊峰とされ、気軽に飲食することは禁止されていたため、帯刀は弁当のかわりに「加須底羅(カステラ)」を持たせたという。当時、鹿児島銘菓の1つにカステラのあったことが、天保年間に刊行された『三国名勝図会』に記されている。霧島滞在中には、「霧島茶」の美味を存分に楽しんだともいわれ、今でも鹿児島県は全国有数のお茶どころとして知られる。

4月12日に鹿児島城下に戻り、6月2日まで小松帯刀の別邸(鹿児島市原良)や上町に滞在した。この間、具体的にどのようなものを食べたかの史料は発見されていないが、おそらく、地鶏や焼酎、そして黒豚に舌鼓を打ったのではないだろうか。

いづろ付近の港から船で浜の市港に向かったといわれていることにちなみ、2010年9月、いづろ交差点に夫妻の像が設置された。

第39期 鹿児島商工会議所新役員決まる

当商工会議所は平成22年11月9日、16日に第234回臨時議員総会を開催し、第39期役員選出を行った。会頭には、第38期に引き続き、諏訪秀治氏（鹿児島トヨタ自動車(株)代表取締役社長）が就任した。

また、副会頭には、渡辺勝三氏（南国交通(株)代表取締役会長）、島津公保氏（株島津興業顧問）、山本良樹氏（鹿児島ヤクルト販売(株)代表取締役会長）が再任されるとともに、玉川哲生氏（セイカ食品(株)代表取締役会長）の退任に伴い、岩崎芳太郎氏（いわさきホテルズ(株)代表取締役）が新たに選任され、専務理事には竹元明氏が再任された。

さらに、名誉顧問2名、特別相談役3名、特別顧問12名、常議員33名、第39期役員・議員の任期は平成25年10月31日まで。

会頭



諏訪 秀治

鹿児島トヨタ自動車(株)
代表取締役社長



新三役選任後初めて行われた議員総会(11/16)

諏訪会頭は就任挨拶の中で、「九州新幹線の全線開業後の激しい地域間競争を勝ち抜く為に、まちづくりや観光振興、商工業振興や中小企業対策など、これまで以上に積極果敢に取り組む必要があり、改めて身の引き締まる思いである。鹿児島の豊富な資源を活かした観光振興や、未だ厳しい経営環境にある中小企業の活力強化を進めるとともに、会議所の組織・財政基盤強化に努め、支持され頼りにされる商工会議所を目指していきたい」と意気込みを語った。

なお、各役員・議員は、次の通り選任された。（50音順・敬称略）



専務理事



竹元 明



岩崎 芳太郎
いわさきホテルズ(株)
代表取締役



山本 良樹
鹿児島ヤクルト販売(株)
代表取締役会長



島津 公保
株島津興業
顧問



渡辺 勝三
南国交通(株)
代表取締役会長

副会頭



大西 洋逸
鹿児島海陸運送(株)
代表取締役



岩崎 福三
岩崎産業(株)
取締役会長



名誉顧問



玉川 哲生
セイカ食品(株)
代表取締役会長



佐藤 敏郎
日本瓦斯(株)
取締役相談役



岩元 恭一
(株)山形屋
代表取締役社主



特別相談役



伊牟田 均
城山観光(株)
代表取締役社長



稲葉 直寿
鹿児島相互信用金庫
理事長



荒田 静彦
鹿児島テレビ放送(株)
代表取締役社長



特別顧問



本坊 修
本坊酒造(株)
代表取締役



永山 在紀
南国殖産(株)
代表取締役社長



中村 耕治
(株)南日本放送
代表取締役社長



逆瀬川 尚文
(株)南日本新聞社
代表取締役社長



後藤 孝行
鹿児島信用金庫
理事長



大野 芳雄
(株)鹿児島銀行
相談役



吉迫 徹
九州電力(株)鹿児島支店
執行役員支店長



森 俊英
(株)南日本銀行
代表取締役頭取



三角 皓三郎
(株)Misumi
代表取締役会長



岩男 秀彦
マリックスライン(株)
代表取締役会長



今別府 英樹
今別府産業(株)
代表取締役社長



今井 征男
いわさきホテルズオペレーション(株)
取締役副社長



常 議 員



大津 学
(株)大津倉庫
代表取締役社長



岩元 正孝
カクイ(株)
代表取締役



岩元 純吉
金生産業(株)
代表取締役会長



岩元 修士
(株)山形屋ストア
代表取締役会長



岩田 泰一
(名)明石屋菓子店
会長



岩崎 史眞子
鹿児島交通観光(株)
取締役



小正 芳史
小正醸造(株)
代表取締役



小牧 隆
小牧建設(株)
代表取締役



久米田 彬
ネットヨタ鹿児島(株)
代表取締役社長



川畑 孝則
南生建設(株)
代表取締役副社長



河井 達志
(株)カワイ
代表取締役



大西 儀朋
(株)サザンプラス
取締役



長島 和實
長島商事(株)
代表取締役社長



東條 正博
(株)東条設計
代表取締役



諏訪 健作
株)ヨタレンタリース鹿児島
代表取締役社長



寿福 一隆
(株)寿福産業
代表取締役



重久 紘三
太陽運輸倉庫(株)
代表取締役会長



坂元 昭夫
坂元醸造(株)
代表取締役会長



藤 茂喜
(株)ビッグツー
代表取締役社長



春田 滋
(株)ハルタ
代表取締役社長



羽仁 正次郎
(株)ハニ
代表取締役



西村 将男
いわさきコーポレーション(株)
専務取締役



西牟田 明男
(株)ニシムタ
代表取締役会長



西川 明寛
(株)西川海陸輸送
代表取締役

第39期 鹿児島商工会議所議員のご紹介



米盛 庄一郎
米盛建設(株)
代表取締役社長



山口 悟
(株)なべしま
代表取締役



森 睦男
鹿児島製茶(株)
代表取締役



正 吉浩
大正観光(株)
代表取締役



前山 健太郎
鹿児島空港ビルディング(株)
代表取締役社長



淵本 逸雄
南海食品(株)
代表取締役



吉田 健朗
(株)南日本総合サービス
代表取締役



山崎 幸夫
白露酒造(株)鹿児島営業所
専務取締役



押井 啓一
税理士法人押井会計事務所
代表社員



石神 高俊
南九州日野自動車(株)
代表取締役社長



有村 和晃
マルエーフェリー(株)
代表取締役



有馬 啓介
白露カンパニー(株)
専務取締役



大脇 唯眞
株エスワールすずらん
代表取締役



内田 信光
南海貿易(株)
代表取締役



岩上 直樹
鹿児島日産自動車(株)
代表取締役



今村 敏治
鹿児島中央ビルディング(株)
代表取締役社長



犬伏 和章
高島屋開発(株)
代表取締役社長



伊田 尚充
伊田食品(株)
代表取締役社長



近藤 健
トヨタカローラ鹿児島(株)
代表取締役社長



近藤 丈夫
(株)鹿児島讀賣テレビ
代表取締役社長



江夏 洋
(株)ニットク
代表取締役



清川 和彦
(株)タイヨー
代表取締役社長



海江田 司
白露酒販(株)
取締役



岡部 龍一郎
土佐屋(株)
代表取締役社長

第39期 鹿児島商工会議所議員のご紹介



武井 秀樹
 (株)九電工鹿児島支店
 理事鹿児島支店長



師村 博
 鹿児島ターミナルビル(株)
 代表取締役社長



清水 節夫
 南九州レンタリース(株)
 代表取締役専務



重久 善一
 重久公認会計士事務所
 所長



坂元 碩範
 鹿児島中央青果(株)
 取締役相談役



坂口 昌八
 (株)フタバ本店
 常務取締役



中原 國男
 (株)ホテル中原別荘
 代表取締役社長



津曲 貞利
 日本ガスエネルギー(株)
 取締役



玉利 佳久
 (株)タイフク
 代表取締役社長



玉川 恵
 (株)丸屋本社
 代表取締役社長



竹之内 日出晴
 (株)共進組
 代表取締役社長



武田 恭孝
 鹿児島ビル不動産(株)
 代表取締役



馬場 甚史朗
 (有)馬場製菓
 取締役会長



橋口 佳人
 (株)鹿児島放送
 取締役開発局長



西中 浩二
 (株)日能研九州
 代表取締役



新留 司
 (株)新留土木
 代表取締役



中村 忠徳
 (株)ナカムラ自動車
 代表取締役



中拂 尚平
 鹿児島国際観光(株)
 代表取締役



山ノ内 文治
 (株)明興テクノス
 代表取締役



森 克俊
 いわさきバスネットワーク(株)
 取締役



溝江 弘明
 南国生コンクリート(株)
 代表取締役社長



福田 光一
 大福コンサルタント(株)
 代表取締役



福島 弘道
 (株)KTS開発
 取締役



福石 堅郎
 鹿児島トヨペット(株)
 代表取締役社長



和田 明夫
 アイ・エイチ・ジェイ(株)
 代表取締役



吉富 秀介
 中川運輸(株)
 代表取締役社長



吉田 武司
 (株)南九州ファミリーマート
 代表取締役社長

鹿児島県 商工労働水産部

部長 白橋 大信 さん



●プロフィール 白橋 大信 さん

1951年 鹿児島県生まれ
 1975年 熊本大学法文学部卒業
 同年 鹿児島県入庁
 2001年 情報企画監
 2002年 かごしま遊楽館副館長
 2005年 環境生活部環境政策課長
 2006年 同 生活・文化課長
 2007年 商工労働部次長
 2008年 大隅地域振興局長
 2010年4月 商工労働水産部長

「鹿児島の豊かな地域資源を活かして」

～自ら動き、地域を動かす～

Q 商工労働水産部長に就任されてのご感想をお聞かせ下さい。

A 今年の4月に商工労働部と林務水産部の水産部門とが一緒になり、商工労働水産部となりました。水商工連携により、水産物の販路の拡大、商品の開発、マーケティング力の向上を実現し、水産部門の付加価値を高めていこうとの狙いです。就任して、まず重要だと思ったことは、いかにして雇用の場を確保するかということです。高校生の約半分が県外に就職するという現状のなか、働く場があつて

こそ若い人が地域に住み、地域の活性化が可能であると考えています。雇用力のある企業の誘致や地場産業の発展についてお手伝いをしていきたいと感じました。

Q これから取り組むべき課題

A 現在、鹿児島製造業振興方針というものをまとめているところなのですが、これは4つの柱からなっています。

まず、地域資源を活かした新しい産業の育成です。県外に材料を出荷するだけでなく、県内で加工して販売するということが必要です。シラスや竹、水など、

機能性に注目し、新しいものに生まれ変わる商品づくりを可能にする産業の育成を目指します。

次に、オンリーワン技術によるキラリと光る企業の育成です。経済産業省の発表によると、鹿児島は九州で福岡に次いで2番目に日本一企業が多いこともあり、このような企業を増やしていくことも非常に重要です。

更に、誘致関係ですが、これに関しては、太陽光発電等の新エネルギー分野の企業誘致をすべく取り組んでいます。

最後に、アジアへの展開支援です。今

年7月に鹿児島県上海事務所が設立されました。県内の特産品を売り込んだり、県内企業が中国へ進出する際の支援機関となるとともに、中国からの観光客を呼び込むための窓口にしたいと考えています。

Q 新幹線全線開業への期待

A 新幹線はあくまでも移動手段であつて、新幹線を降りてから、本当の旅が始まると考えています。その点で、終着駅を持っている鹿児島は非常に有利だと思います。今、観光客は十人十色ではなく、一人

十色”であり、「あれも見たい、これも見たい」と一人ひとりに多様なニーズがあります。

リピーターを増やすには、いろいろなメニューを用意することが不可欠です。鹿児島県は南北600キロの中に多様な環境を有しています。風土も食べ物も、言葉も違う多様な600キロです。たくさんさんのメニューを提供できるはずですよ。

行政だけでなく、民間企業、観光関係の方と一丸となつて取り組んでいかなければなりません。人が動けば必ず地域は動きまます。

会員さんクローズアップ



株式会社 塗装防水専門 東翔
吉松 良平 氏

“家族にも誇れる仕事を致します”をモットーに、お客さまを喜ばせ、驚かせ、感動させることで、かかりつけの塗装屋であり続ける”との経営理念を掲げ、10年後もお付き合いいただける塗装屋を目指している株塗装防水専門 東翔。お客様の目線にたった施工、サービスが評判を呼び、リピーターが絶えない。

かかりつけの塗装屋を目指して

高校を卒業後、陸上自衛隊に勤務していました。自衛隊を辞めるための条件が、次の就職先が決まっていることだったので、内定をもらえた塗装会社に就職したのが、この業界に入ったきっかけです。

実際に働く中で、自衛隊とのギャップの大きさに驚きました。職人の世界ですから、マナー等の対応が粗暴な面もありましたし、工期や値段が優先されることもありました。そういった感じに納得できず、「自分で、直売で、塗装屋の仕事ができれば」と思っただけです。

最初は「自分で仕事を請けて、一から全てをや

るなんて無理だ。下請けで入れるところを探した方がいい」とも言われました。しかし、「それでは自分の求めていることが出来ない。今までは出来なかつたかもしれないが、自分なら出来る」と信じ、直売の塗装屋を始めました。

お客様のかかりつけの塗装屋になりたいという思いで仕事に取り組んできました。お客様が使った材料名やメーカー、色番号は全てまとめ、管理しています。

一年に一度、無料でアフター点検をさせていただいたり、お客さまへの感謝気持ちを伝えたいという想いから、一年に一回感謝祭を開催しています。



職人のみなさんと現場にて

お客様の喜ぶ顔が仕事のやりがい

毎回施工後にアンケートをお願いしているので、「今までの塗装屋さん全然違った」、「お宅に頼んでよかった」、「従業員の礼儀作法がしっかりしていた」と言っていたと嬉しいですね。

仕上がりや気に入っていただき、ご紹介をいただけたら、リピートしていただけることもとてもうれしく思います。

従業員のマナー向上のためには、まず、自分がしている様子を見せるようにしています。お客様はもちろんのこと、ご近所の方、通行人の方にも



イメージキャラクター「塗装屋まっちゃん」

きちんと挨拶をするよう努めています。また、うちでは職人を営業研修に連れて回ったりもします(笑)。人と話するのが苦手、職人になる人も多いのですが、始めのうちはあまり話ができなかつた職人が、序々にお客様と話せるようになってきています。

更なる成長を目指して

自分の成長は会社の成長であると考えています。会社の成長がお客様にとって、業界にとって、良いことだと思っています。

実は、塗装業界初の全国展開をしたいという目標があるんです。

今まで通り、経営理念である、「家族に誇れる仕事を致します」をモットーに、お客様を喜ばせ、驚かせ、感動させる仕事に取り組み、お客様のかかりつけの塗装屋であり続けるために、更に成長していきたいです

◎ 店舗案内

- 【創業】昭和5年
- 【事業内容】菓子製造販売
- 【住所】鹿児島市小川町12-5
- 【電話】099-2223-8028
- 【FAX】099-283-3114
- 【HPアドレス】<http://www.ts-tousyou.com>
- 【メールアドレス】ts.tousyou@po3.synapse.ne.jp

【お詫びと訂正】

11月号で紹介いたしました(株)藤乃家製菓代表取締役のお名前を間違えて掲載しておりました。ここに心からお詫び申し上げますとともに訂正させていただきます。

(正) 藤田 章太郎 さん

割安な掛金で大きな保障！ 24時間保障！

生命共済制度

・入院給付金付災害割増特約
・ガン死亡特約付福祉団体定期保険
+見舞金・祝金制度

役員・従業員の暮らしと安心を守ります

15歳～35歳男性の場合
掛金 月額2口 (死亡・高度障害)
1,208円で
1日当たり約40円
500万円の保障
不慮の事故による死亡・高度障害の場合

会員事業所の事業主・役員および従業員の皆さまの福祉厚生充実を目的とした、割安な掛金で大きく幅広い保障が得られる共済制度です。万一の場合の死亡退職金、慶弔金の財源確保や労災の上乗せ分としてもご利用いただけます。この機会にぜひご加入をご検討ください。

加入資格 鹿児島商工会議所会員の事業所の事業主、役員およびその従業員で、14歳6ヶ月超70歳6ヶ月までの方。(健康状態に関して告知が必要です)

1 病気・災害死亡・災害入院の幅広い保障

病気死亡、災害死亡はもとより不慮の事故による入院および身体の障害も保障します。(団体定期保険部分)

2 見舞金・祝金制度

病気による入院や18才未満の子供がいる加入者が死亡された時の見舞金や、成人祝金、結婚祝金等が給付されます。※生命保険ではありません。

3 掛金負担を軽くする配当金

1年ごとに収支計画を行い、剰余が生じたときは配当金としてお支払いします。(団体定期保険部分)
平成21年度は、ご負担いただいた掛金の約44.68%相当額が配当金として支払われました。

平成21年度 配当率 約**34.35%**
※平成21年度配当とは、平成21年7月1日～平成22年6月末日までの保険期間における収支計算に基づくものです。
※配当金はお支払時期の前年度決算により決定しますので、将来お支払いする配当額は現時点では確定していません。(収支計算の結果、配当金がゼロとなる年度もあります。)

事業所の慶弔規定を補完致します。
(会議所独自の見舞金・祝金制度)

4 業務上、業務外を問わず24時間保障

5 ご加入手続きは簡単

簡単な手続でご加入いただけます。(健康状態についての告知が必要です)

6 掛金は便利な口座振替

7 掛金は全額損金算入

企業が負担された掛金は、全額損金(必要経費)として算入できます。

法人の場合	個人事業主の場合
法人が役員・従業員のために負担した掛金は、全額福利厚生費として損金に算入でき、その掛け金は役員・従業員の所得税の対象になりません。(法基通9-3-5)(所基通36-31の2)	個人事業主が従業員のために負担した掛金は、全額全額福利厚生費として必要経費に算入でき、その掛金は従業員所得税の対象にもなりません。(直審3-8)(所基通36-31の2)

※記載の税務取扱は、平成22年11月現在の税制に基づくものです。今後、税務の取扱が変わる可能性があり、将来を保証するものではありません。

●お問い合わせと資料のご請求は

今すぐご連絡ください。

鹿児島商工会議所 会員サービス部 ☎ **099-223-0011**

〒892-0842 鹿児島市東千石町1番38号13F

FAX **099-227-1977**

委託生命保険会社 アクサ生命保険株式会社 〒892-0842 鹿児島市東千石町1番38号8F ☎ **099-222-7734**

鹿児島商工会議所 会員サービス部 行 FAX **099-227-1977** 連絡票

ご希望の番号に○印をつけて当所までFAXまたはご郵送ください。

1. 生命共済制度に加入したい 2. 詳しい説明を聞きたい 3. パンフレットを送付してほしい

事業所名	(ご担当者名)	電 話	—
所在地 (〒 -)		F A X	—

ご記入頂きましたお客様の個人情報は、当所と当所の委託保険会社の担当者が、共済制度に関するご案内等をお届けするためにご利用させていただきます。「記載の内容は生命共済制度の一部を記載したものです。ご加入にあたってはパンフレット、重要事項説明書(契約概要・注意喚起乗法)を必ずご覧ください。」



“光”ひろがる。ひびきあう。

ひとりひとりの
想いに、
応えること。

ファンの期待に応え続けるイチロー選手のように、
私たちNTT西日本も、お客さま一人ひとりの想いに
全力で、応えていきます。

いつも、あなたの、そばにいる。
NTT西日本 鹿児島支店